

# ЛЕНИНЭНЬ КИЯВА

Мокшэрзянь ВЛКСМ-нь обкомонь газетазо

„ПО ЛЕНИНСКОМУ ПУТИ“

Газета Мордовского  
обкома ВЛКСМ

МАРТОНЬ

27

чи, 1935 ия

№ 31 (401)

ЛКСМ:

Б. до 10  
ч. и. ю. т. в.

## Саранскоень ошон комитетэсь а соды первичной организациятнень тевдест

### Котонинань комсомолонь комите- тэсь стувтызе основной роботанзо

Саранскоень котониной фабри-  
кань комсомолонь комитетэсь те-  
чень чис паро ладсо эзь кунда  
комсомолецтнень ды аволь союзн-  
ной од ломантнень ютксо паро вос-  
питательной роботань ветямо. То-  
со течень чис улит истят комсо-  
молецт, конат а кандыть меныгак  
комсомольской работа, а якить  
промков. Сайсынек, примеркс,  
Агапова комсомолкань. Сонзэ ко-  
митетэсь аравтызе рабочеень об-  
щественно культурно-бытовой ус-  
ловиятнень мельгаваномо ды тосо  
культурной роботань ветямо. Сон  
комитетэнь поручениянзо топав-  
томань лангс ваньс, кода мерить  
„сур-юткова“ Чаркодеви, што  
те „сур-юткова“ ваномась Агапо-  
вань пачтизе берянь тевс.  
Астякожо, зярдо кармасть сонзэ  
кунцоломо роботадонзо комсомо-  
лонь промкссо-сон тосто оргодсь  
оргодсь секс, што вестыкак арас-  
ель се таркасонть, косо сон дол-  
жна ветямс работа.

Агаповодо вавос эзь тусе Сидор-  
кин комсомолецсыкак. Сон овси  
сезевсь комсомолонь роботадонть.  
Военной занятиас ды политтонавт-  
немас а якси. Комсомольской пром-  
кссо сонсыкак а соды зярдо уль-  
несь. Комсомольской работа а ве-  
ти кодамоак.

Кириевань комитетэсь аравтызе  
цехсэ комсомольской организатор-  
кс, но Кириев те тевдэнь овси  
отказась. Тень кис сонензэ максть  
выговор.

Пек лавшосто моли комсомоле-  
цтнень ды аволь союзной од ло-  
мантнень политической уровеньст  
кепедемась.

Комитетэнь улит истят комсо-  
молецт, конатне прясть невтить  
пек тонавтозь ломанькс.  
Неть комсомолецтнень:  
Фалилева (механической мастер-  
скоень техник); Киякин (приготови-  
тельной цехень слесарь, комсомо-  
лсо 1929 иестэ); Никологорский  
(механической мастерскоень инст-  
рументальщик); Симонов (приготови-  
тельной цехень начальник); Симо-  
нов атак вант сень лангс, што  
сон сыре комсомолец (комсомолсо  
1924 иестэ)—сон сонсыкак а тона-  
вти ды ялганстенгак а лезды то-  
навтнемсэ.

Комсомольской роботанень ды  
комсомолецтнень политической  
уровняст кепедмантень лавшосто  
лезды стенань газетась. Фабрикань  
вейсэнь стенань газетась лисни  
пек чуросто (остатка номерась  
лиссэ мартонь 8-це чистэ). Комсо-  
молонь комитетэсь нолднесь ка-  
вто номерт эсист комсомольской  
стенгазета. Но те газетанть комсо-  
молонь комитетэсь, парткомоськак  
эсть кая кодамо эрви мель. Ней-  
жо газетась а роботы.

Газетат ды журналт од ломантне  
получить а ламо Якстере уголок-  
сонть арась вейкеяк литературно-  
художественной кинига. Атак  
вант сень лангс, што рабочейтне  
базить художественной литера-  
турас—культурникесь Симонов  
сынст добувамо эзь сырсеяк.

Аволь союзной од ломантнень  
ютксо комсомольской комитетэсь  
роботанть вети овси лавшосто.  
Сынст эйстэ фабрикасонть весе-  
мезэ 150 ломанде ламо. Секскак  
сынст седейстэ симнить винадо (си-  
мнить мик теитертнень), эрить  
лулиганской тевть.

### Можна-ли седе товгак эрямс истямо условиясо?

Саранскоень котониной фабри-  
кань дирекциясь эзь тейть рабочей-  
тнень паро культурно-бытовой  
условият.

Бути ваномс колмоце номер бара-  
конть, то тосо радиодо ды стенасо  
нурьгиця каледо частнаде башка  
мезеяк арась.

Общественно киякствэ рудазовт,  
койкатнень алга безобразнасто ерт-  
несь—рудазов кемть, ботинкат, цюл-  
кат-пракстат. Койкатнесь удить кав-  
тонь-кавтонь ломань.

Зорьковань койказо истя безо-  
бразнасто апазъ—а содави мик, ко-  
со тодовось, одеялкась. Стенатнестэ  
а неят вейкеяк плаката. Комната-  
сонть замок арась. Истя жо арасть  
вальматнева шторкат, тосо арась  
уборщица.

Седеньгак беряньстэ ашти тевесь  
омбоце номер бараксонть. Тосонь  
киякствэ рудазовь, эрва кодамо  
сорось ды пулесь зярдоак атак  
урядакшно. Койкатне аштить прок-  
парат, весе вейсэть. Ламо рабочейт  
ненень тосо эзь макст постельной

Мекс кодамоак работа арась Са-  
ранскоень махорочной фабрикань  
комсомолонь организациясонть? Те  
организациясонть веде 22 ломанть,  
ютксо улит производствань вад-  
ря ударникт, организациясонть жо  
внутрисоюзной, воспитательной ды  
культурной работа арась.

Те секс, што махорочной фабри-  
кань комсомолецтнень арасель ды

принадлежность. Секскак рабочей-  
тне удить эсист одижаст лангс.

Уборщицась Козлова комната-  
ванькс чинть кис а бороци. Се ба-  
раконть прирепленной комсомоле-  
цэс Тунайкова мезеяк эзь тее сен-  
коря, штобу общежитиятнень со-  
навтомс культура, теэмс сонзэ образ-  
цовой баракоск.

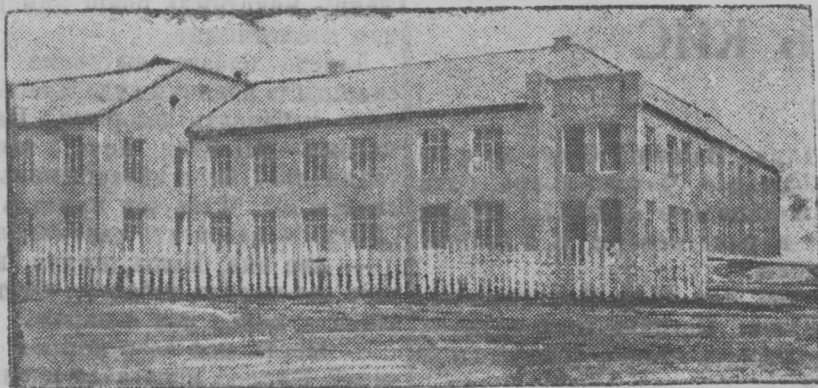
Барактнэсэ седейстэ а эри веде  
Тосо ули лисьма, но се лисьмасонть.  
малав арась зяро веде, зярдо  
эрва мень навов. Ведитень а си-  
меваткак—чинев.

Столовкасонть атак вант сень  
лангс, што пек беряньт обедне  
(жирт, сыбель, ой арасть) яла теке  
питнень сайть ламо—90 трешникть  
(те малав ансяк веденьт кис!)

Неть весе безобразиятне аштить  
дирекциянт, парткомонть ды комсо-  
молонь комитетэнь сельмест икс-  
ле, но сынст маштомо кияк эзь кун-  
дсе.

Можна-ли седе товгак эрямс ис-  
тямо условиясо?

А. Мартынов.



СНИМАСОНТЬ: Кемлян вельхозтехникумонь од зданияс, конень  
строимонзо прядызь те иестэ.

### Теньгак ловить организованнойстэ кино- якамокс

Саран ошонь начальной 3-це шко-  
лазэ заведующеесь Плотичкина ко-  
сто бути марсезь, што для шко-  
латнэсэ эйкакштнень сайнесыз  
вейсэ кинонь ваномо. „Организо-  
вась“ истямо тев сонгак.

Мартонь 22-це чистэнь тусть  
3-це школасонть тонавтияня эй-  
какштне кинонь, мартоост мольсь  
учительница ды пионервожатой.  
Ды сын кинонь ваномо мольсь  
дем аволь организованнойстэ. Зяр-  
до киносонть аламось мадежсь эс-  
толось, весе эйкакштне кармасть  
оджнеме, кольнеме. Кодам толось  
мадсь, преподавательницась ор-  
годсь. Эйкакштне тосо, кода ме-  
рить, тейстэ цела бунт. Кармасть

стулсо ертнеме, зярна стулт овси  
яжасть. Зярдо кармасть уле-  
ме тол ды кармасть невтнеме ки-  
нонь, эйкакштне яла теке эсть  
ойма, пиянэсть, чийнэсть ды воль-  
весть. Секс кияк мезеяк эзь чар-  
воле.

Для школасо, зярдо вануть ко-  
дамоак кино, мейле кармить теде  
весе кортвеме, мезе невтезь карти-  
насонть, кияк мезе мезе тусь ды  
лият. 3-це школасонть жо тень  
эзвз тее, секс, што тосо кодамо-  
як значениятнень а максить, секс  
учительницаськак киносонть ор-  
годсь.

Эрви кинонь истя якамонтень  
путомс пе.

### Соды ли теде Саран ошонь ком- сомолонь комитетэсь?

арась паро руководителест. 1935  
иенть ушодовомо тосо ульнэсть  
кодмо „руководитель“ конаяк эй-  
сгэст эзь работа. Кавтотне—Махо-  
нин ды Коновалов ульнэсть прох-  
димедт, пияницат, хулиганды ике-  
лень растратчикт, Махонин 1934  
иень маень кованть самс пурякш-  
ныне комсомолонь взностанень ды  
симинэе. Коновалов сонсь эдекция-  
зе эсь призо комсомолонь руковод-  
стванть, штобу теньэ тень эйсе  
самая можна улевель невтемс эсь  
призо паро ендю. ды теке марто  
вешке не ветямс хулиганствань,  
пиянствань ды комсомолонь органи-  
зациянт роботанзо калавтомань ко-  
ряс тевенэе.

Мартонь 1-це чистэнь комсомо-  
лонь комитетэнь шкань податы-  
пакс аравтозь комсомолка Рудкова  
ялгась. Сон васень шкестонть на-  
пизне комсомолецтне юткова на-  
рузкатнень ды тень лангс оймась.  
Кодамоак проверка арась максозь  
тевтнень топавтомас коряс. Внут-  
рисоюзной, культурно-воспитатель-  
ной работа таго яла арась.

Фабрикасонть ули а берянь клуб,  
библиотека. Можналь бу организо-  
вамс работа. Но комсомолецтне ды  
од ломантне кадозь истяк, эсь  
шкест ютавтуть, кие кода машты,  
кой-конат, примеркс, Алексеев, Стре-  
льцова ды лият симешнить винадо,  
тейнить хулиганствань тевть, тар-  
гить эсь юткост лиятненьгак. Ру-  
дкова паро медкэс ваньс весе тень  
лангс ды корты, што „минек од ло-  
мантне ютко шкестост мезыкак а  
тейнять“.

Зярдо жо махорочной фабрикань  
комсомолонь организациясонть кар-  
ми улеме работа? Саран ошонь ком-  
сомолонь комитетэсь вестыкак эзь  
кучтне те организациянтень эсинаэ  
представитель, а соды роботадонть,  
лезкс эзь макстне.

А. Н.

### Парсте аравтомс культурной роботанть

Саранской район. Малавтырск й  
велесэ Ленинэнь лемсэ колхозсо  
пек беряньстэ ладязь од лома т-  
нень ютксо культурно-массовой ро-  
ботась. Избачесь Шейнова те шкас  
авети кодамоак работа. Велесэнь  
радио арась, стенань гаве а а  
нолдити. Од ломантнень ули  
мелест ловномс художественной  
книгат Шолоховонь „Поднята це-  
лина“, „Тихий док“, „Мать“ Чехо-  
вонь, „Отцы и дети“ Горьковн-  
ды лият, но Шейнова беряньстэ  
вань од ломантнень запросост лангс  
Сон те шкас эзь организова велесэнь  
библиотека, костоу ловныцятнень  
можна улевель эрва чистэ саемс  
парт од книгат.

Комсоргось Абудева, истяжо ко-  
да избачесь, мезеяк кияк а лови вос-  
питательной роботанть од ломант-  
нень ютксо. Беряньстэ организова  
газета лангс сержад-томанть Сон  
те шкас эзь организова бригадат-  
нева якстереуголок, костоу мож-  
на улевель эрва в. л. х. з. к. к. к.  
тевь, эрва од ломантнень лов-  
номс од газет ды журналт.

Е. К.



## Комсомолецтэ аравтнезь решающей участка

Наборной Сыресень, „Прогресс“ колхозось тундонть основнои аноксь.

Комсомолонь организациясь анокстамонть кеместе работась. Комсомолонь бригадат ульнесь явозь видмень ваньксавтомо, паксав навозонь усксеме. Комсомолецтэ пурнасть куловт, намуень навозт.

Видемантень анокстамонь шкастонть „Легкой кавалериясь“ теи несэ налет лишметень кардтнеень, проверинзе кодамо состоянияс аштит лишметне, кода аравтозь мельгаст уходоь. „Кавалеристнеень“ вешемаст коряс правлениясь тоштя лишметне аравтызе оймсеме. „ЛК“сь проверинзе кода ванстовить видметне.

Мартонь 20-це чисте вейсавь промкссо коммунистне ды комсомолецтэ колхозонь активенть марто проверинзе, кода колхозось аноктавсь видемантень. Махсть правлениянтень указаният, штобу мартонь 22-це чисте весе лишметне аравтомо оймсеме. Анокстамс помещеният яровизациянтень, явшемо фуражось бригадатнева. Видиманть ушодомадо икеле лишметне колхозтнеень максомс актонь сермадовь, штобу седе ламо улевель ответственность лишменть кисе. Ютавтомс семинарт звеноводтнеень марто ды добувамс, штобу звенатне куроксто скульмавольть пелькстамонть.

Те промкссонть парткомсомольской вийтнеень явшезь бригадава. Эрва бригадас явсть коммунист ды комсомолец. Явсть культорга-низатор: Карасовь Петянь явизь культмассовой роботань ветьмо 3-це бригадас, Юшинь 2-це бригадас. Катаповонь 1-це бригадас.

Боляев Иванонь явизь сеядкасо видеме, Тимошкинень видмень усксицяс. Остатка ниле комсомолецтне кармить роботамо трактористэкс.

Атяшевонь р-н. А. Едолькин.

## Теомс комсомольскоенть алкукс образцовой кардокс

Атяшевонь р-н. Капасовонь „Дружба“ колхозонть организовазь комсомольской кардо. Роботыть эйснэ комсомолецт, од ломанть. Старшой конюхось примерной комсомолец Саженов.

25 лишметь омбоце М бригадасонть, конатнезь мельгаветить уход ударникт комсомолецт, од ломанть. Аволь беряньсте од ударниктне аравтызь уходоь, васенце ды колмоце бригадатнезь коряс седе парсте. Сынет кардсонть ули порядок. Навозонть эрва валске урядакшнить, лишметнезь ваньксавтнить.

Тоштя лишметне аравтызь оймсеме. Улит вашов ойсем лишметь, конатнесэ а роботыть. Вашиязь лишметне аравтозь башка лембе помещениява.

Комсомольской кардсонть вадря теяк, што од ударниктне содыть знярдо вашинть лишметне. Саженов конюхось евти — „Машкась“ вашинь апрелень 17-18-це чистесте. „Соколкась“ атрелень васень декадастонть. Невтнн вана те „Пегашканть“ мартонь 11-це чисте гулитынек...

Комсомольскойсэнт эрва лишметень улит телень, кизень ды видемантень сбруить, весе номеровазь.

Лавшосто аравтозь конюхтнеень ютксо культмассовой роботась конюхтнеень кудосонть, косо ламо эрит колхозникт, конатне сеедьсте сакшныть ваньмо, кода роботыть комсомолецтне, антисанитариясь атак машто.

Конюхтнеень ютксо зооветучебась атак организова, комсомолецтне акастыть квалификациясь.

Нетя асатыкстне эрвить ловомс Яволявтомс решительной турема конюхтнеень культурной бытэст кисе. Теомс комсомольскоенть алкукс образцовойкс.

Е. А.

## Ударникень бригада

Ичалкань районсо Б. Пестровкань колхозонть, ютась тунда ударник колхозниктне организовазь башка бригадас ды невтсь зозь роботасонть покш производительность. Те бригаданть ланге ванозь ударнасто роботасть лия бригадатнеяк. Те тунда бригадась карми роботамо ташто саставсонть.



СНИМКАСОНТЬ: Пестровкань колхозонть паксаянь роботасо ударникень бригадась.

## „Ленинень киява“ колхозось видемантень анок

Эшо ютась иень декабрия ковс-тонть Козловка велесэ (Атяшевонь район) „Ленинень киява“ колхозось ушодызе тунда видемантень анок-стамонть Кармасть велень козьян-ствань инвентарьтнеень витнеме, видмень сорговамс. Ливтеть паксав зарья нивов, пурчась кулсвт, кирдит лов лы лият.

Колхозонь правлениясь вейсэ активенть марто теисть производственной план, бригадатнеень роботамо плант, конатнезь мейле коротавтнизь ды витнизь весе колхозниктнеень вейсэзь промксо. Весе бригадатне содыть, зарю сывест эрви сокамс, изамс ды видемс.

Паксаянь роботань шкастонть колхозонть карми улеме общей питания, тень кис аноктавть ушсатышка эрвикс продуктат. Колхозонь ды педтехникумонь комсомолонь организациянтне явтасть комсомолецт, конат бригадатне а, паксаянь стансо кармить ветьмо культурно-массовой робота.

Мартонь 17-це чистэнть колхозонть ульнесь комиссия, кода проверинзе, кода колхозось анок тунда видемантень. Коммисиясь теишкызе, што „Ленинень киява“ колхозось тунда видемантень анок.

## Конюхтне роботыть честнасто

Атяшевонь районсо Козловка велесэ „Ленинень киява“ Колхозсо лишметне вадря, валдо, лембе помещенияс. Эрванть ули станок. Мельгаст аравтозь паро уход. Эрва конюхонть эсинзе лишмензе. Андыть, симдит эйсэст шкастонзо, сеедьсте урядакшнить.

94 лишметэ тоштынеде колхозонть ловонить кото, конатне оймсеме аравтозь мартонь 5-це чисте. Улит вашовт ды вашиязь лишметь, конатнесэ истяжо а роботыть.

Конюхтне роботыть парсте. Колхозонь правлениясь махсть тест спецовкат Ставтнесэ матраст, тодовт Конюхтне эрит просторна, валдо кудосо.

Е. А.

## ВИДЕ ЕНОНТЬ КИС

(ЕВТНЕМА)

Виресь покш. Справтовсь сон кемешка вайгель пе лей чиреванть. Паксятнеень перька. Кудряв чувтне, прок богатырь састыне юханть присост. Сыре атядоая сын сыреть. Кияк а содасы, знярдо не пичтне нерькставать прякошсо менелентень. Кода кепедеви вирьганть душман давол—соракадить весе чувтне, дуборгадны кевэр пичетне ует моливирьганть. Турьгадэть весе чувтне даволонть каршо! Косто-косто „Ла-ж-ж!“ прысядо иень чувто. Карми пупоркшне ме вирьганть гаень сулытсь ды мейле эшкеви леень чирентень, справтови веденть ланга.

Те кудряв виресь тапардызе Герасимовка веленть. Лама ките, ламо янт совить вирентень ды тиятува емболдазь емсоть сонзэ потс.

Ве кис а умок ушодовсь. Сон канды лемь „Пашень кия“ Вант кинть тона песа, колмо пиче ютксо кызьградсь медань бугорь. А покш столбине лангсо вачкодезь раужо лавнэ, тосо сермадовт вето валт:

Тесэ  
Морозовонь кавто  
браттнеень калмост

Вейкень лемесэ ульнесь Паша омбоцень-Федя. Ки Герасимов? Касо

а содылизь Пашань? Сонзэ весе велесэ содылизе. Чамазо-умарь, сельмензэ видемельсэ кыштить. Карми молеме-вирекс кевери. Кевкапшики содасы.

Тей чие, тов моли. Косо ломанть-тосо Паша. Певнавтсынзе сельмензэ кортыцянь чамас,—гылт—гылт нильны.

— Лиясто Захар атя аламодо касом пряс плепадьсы: „Нать истя, кенде пеке, валтнеень нильнят? Косто тон лисить, весе велестэнт истямо дошлой Паша а муят.“

Сестэ Пашань мельс седеяк паро. „Кыз-гыз“ разидиль кавалалксонзо. Косто-косто мериль каршо вал.

— Истя плепак... Монгаз ведь ломанян. А то вант... Покш ломантне кармилть ракамс. Паша мельс апаросо туиль юткост.

— Эх, касындерян мон истя а карман тейсеме... Кадьк весе покш ломань ладсо кунсолыть... Вишка чисе Паша кармась собраниява якамс. Сехте пек вечкилизе избаченть ды од ломанень собраниятнеень.

Эсь мельганзо веться Федянь. Молил, лиясто, ловнома кудонть, озыль шкапонть удалов ды кургонь айтезь кунсолыль, кода ловныль набачесь, мейте кортыль ячейкань секретаресэ.

Я. Григошин.

Косто-косто стиль табуретка ланге-макстниль покш ломань ладсо кевекстнимат.

Лиясто бабазо лытавина марто сакшныль ловнома кудонть, кармилъ избаченть позорямс, Пашань чавомо—„Шайтат мень тюнхат тейнитядо? Весе эйкакштнеень дура скатынк“. Чинь-чоп кудов а яки „Лоткась пазонтень озномадояк“

— Азе эна, Паша, кудов, ванды таго сат-мериль избачесь. Сестэ Пашанть мельс пек а пароль.

— Мейте мон тосо карман тейсеме? Кудосо мон эйсэ анык позорить. Мон пек эрямом берянь...

Кармилъ кургонь пурдазь ийриж деме. Кирга паризово кузиль мень бути умарь. Дох сон тензэ а ниле вель.

Паша кавксо иссе сермадстызе прязо пионеркс. Те тевенть тензэ салавине. Теде марясь бабазо. Тейсэ Пашанень семейной допрос, мейле кармасть эйсэнь ниле кургсо позорямс.

Паша кеместе чалгась Ленинень кинть лангс. Кидеяк а пели. Косто-косто мики спориль тетянэма-рто, визьделгавтниль эйсэнь.

— Тон, тетяй тейнят вредите-лекс. Тон мейсэ кекшить сирот-нень?

— Аволь тонь тевесэ, нолго туло! Катка левисэкс лепштятан пильгалов.

Тетязо Пашань ульнесь подку-лачникс. Васня сон подкулачникс тевтнеень кувалмо кортнесэ ялгазо

марто, мейле пачтинзе комсомолонь ячейкантень.

— Монь тетям контрреволюцио-нер. Сон моли Октябрьнь тевенть каршо. Сон колы ды гади соцст-роймонь тевенть!

Мон пионеран, мон юртан видьотэ! Коли эрви-куть ков молян свиде-теликс. Тетязо судизь ды панизь велестэнт.

Седе мейле велель вергизтне кармасть седеяк пек чикордомо пейсэст.

Пашань покштызо ульнесь тожо подкулачникс. Васня яла вал вель-де пеняциль:

— Тетянт каршо молят. Те срам! Родной тетязо паневтизе велес-тэнт. Визькэсь, погонь, авиэдеви.

Весть кежень пачк егизе виде валонзо:

„Яла тебе маштан шайтан левкс!“

Сентябрянь колмоце чисте пек рана стая Пашань покштызо. Каз тошка частт ков буги емсес. Само-донзо мейле яла татнос кардазга мейте бути вешнесэ кравать алга.

— Тече тынзэ вогзак а думсита-до молеме?—Кевектизе сон Пашань ды Федянь.

Паша кашт молись. Сонзэ еще исая сякой валсо позоризь.

— Адыдо Федянь марто вирев. Унат ломанть пенгть пурянт, а тынзэ яла, влудня ладсо, явтадо ловнома кудов.

Паша туемадонзо икеле таргизе киниганэ, пель часонка ловносэ неси ушодонь евтнемаззо, мейле



# Л и т е р а т у р а н ь с т р а н и ц а

Эмиль Пятай.

## ВАСЕНЬ МАЕНТЕНЬ МОРО

Течи заводсо станоктне оймасть,  
Роботамо а тердит гудокт.  
Козояк ней шахтатне дн домаас  
А волдыть электричеством токт.

Лыйнить флагт ошонь улычатне ке-  
лес,

Моро марто колонат молит.  
Зорьян тундонь маней сөн менс-  
лест.

Верьга капшавь ливтит самолет.  
Парцейке пижолдыть паксынь  
келетне,

Того касыть уш лисезь скорот.  
Тундоке мавилгадсть флагсо велетне,  
Тосо гайгить весила морот.

Эсь виензэ Советонь масторось  
Весеменинь нейти течень чинть.  
А кирди весе врагонзо корост,  
Сон киясыньзэ ней эрва кинь.

Кадык ырыть границань томбале  
Ланговонзо буржуйть ды фашист.  
Сон касы эйстэзт тунь атак пеле,  
Синст жо того араас касоме кист.

Штобу витеме кодаяк эрямост,  
Тонь кие потить трудийтне  
верест.

Но си шка, трудийтне лоткить  
трямост,  
Сигить каршоюзост ды пе путыть тест.

Тосояк трудийтне течень чистэнт  
Кадысь тевет дн лисить улыяс.  
А паневить бороцямонь кистэнт,  
Коть кода эйстэзт нарыгаст, муцяст.

Врагинень туртов нейтись эсис  
вийтне  
Анок чист тееме кураксто бой,  
Штоб изнямь весе веронь

Ды эсь мастороост нолдамс од кой.  
Синь изнить, уш пек маласо  
шкестонть.

СООР-сь кинть валдомты тест,  
Секс коть вярдо анокт сонзэ  
ваносто,

Бути китькак тей венэстэсь  
кедест.  
Секс течи ве-е мастороонть велес  
Лыйнить флагт, гайгить морот  
мазыйть.

Эрва ошов ды эрвата велес  
Маен чись канды од пек пош  
вийть.

А. П. СЕМЕНОВ.

## ГАРМОНЬДЕ МОРО

Гайги вайгелить  
Ливтнеде бойкасто,  
Пелькстэзэ мартонок  
Морамо рангстан.  
Ударникес улыннь  
Мон сокамсто,  
Гармонистэкс  
Колхозсо улян.  
Апак учо ютыльть  
Тундось сексезь,  
Каткакс раздыть  
Мельтне седеенть.  
Ламо мелякст  
Кандыль эрва чокшнесь,  
Гармоньденть—монь  
Эрямо чиденть.

Улицасто панкс  
Поцо суманденть,  
Пире удалга  
Чийнемс савкшнесь.  
Ды монь мельга  
Паньсекшнесь велестэнт,  
Сюпав церань  
Гармониянь шумось.  
Карминь ульме  
Васенцеке колхозсо  
Пси шкатнестэ  
Экшес мон апрай,  
Нудейть сюртне  
Сырынень колозсо,  
Трудо-чисэ сехте  
Сюпаван.

цоть ангордаз теис теши.  
— Вирьсте сан ды прид а... Истя  
арсесь Паша туемадонзо икеле.

Те улынесь Пашань остатка лов-  
номазо. Эзэ прядов егнемась, эзэ  
топавтов теизэ остатка пелькесэсь.

Вирьстэ Пашань ды Федян  
эйсе учось велень кулактне. Сын  
эсь родной пошганзо марто азарць  
кискакс леднестэ сыкт лангс. Па-  
шань ды Федян чавизь.

Но советань судтонть эзэ кек-  
шев те душман теветь. Сон макс  
тест "достойной казни".

Октябриянь праздник. Чи лисема  
енось велетьзэ ястере фатасо. Пиче  
виренть томбальде толонь паргокс  
кевердезь чись. Цят моли яша-  
мось. Мастер чамась почодовт од  
ловсо. Кува-кува паян вармась си-  
ань сувокс лыйнелти лекшентень.

Веленть кувалт молит вйкак-  
шонь колоннат. Сехте икеле пош  
ломань ладсо эскели Яшка. Сон  
улынесь Морозовонь Пашань сех  
паро ялгазо.

Яшка кедьсэньзэ кирди ястере  
флаг. Кудряв черензэ лыйнеть, ча  
мазо ястерди кумацекс.

Эйкакштэ морыгь:  
"Тон кулыть, Паша ялганок  
Коммунизмань теветь кис..."

Эйкакштэнь мельга, истя жо  
стройсэ молит пош ломань.  
Сынот ютксо, ризназь чамасо, моли  
Пшасинь авазо. Сонзэ икеле велень  
советань председателесь канды ве-  
док.

Не колонатне те од киявант со-  
васть вирентень, пачкодеть мода  
бугоронтень. Весе тапардаветь кол  
мо пичень перька.

Ячейкань секретарес куйсь кал  
монт лангс ды кармась кортамо:

"Ялгат! Минь пурнавине Мор-  
зов братнень калмост перька. Сын  
кулост Ленинань теветь кис. Мо  
разинек те калмонт лангс кал  
мамо моронть:

"Вы жертвою пали в борьбе ра-  
ковой... Дужависто гаякадсь пиче  
вирень моронть коряс. Кавто пош  
пичетне Пашань калмонзо лангс  
норяжавтнень шержев кудряст.

"ув-в в! Келейстэ эрякад в ви-  
ренть потмова моро вайгель-суш-  
тесь.

— А карматано минь теи ку-  
валмо кувать ризназь якамо. Седе-  
як плотносто сколмасынень виенез  
ды карматано кшнень вийсэ ку-  
лактнень каршо туреме. Гаякадс  
калмонт лангс комсомолонь вал.  
Лиссь калмонт бокс пионер  
руководителесь.

— Кадык минек велень школас  
улемс карми Морозовонь Пашань  
лемсэ. Минь весе Паша ладзо кар  
матано туреме содерямонть кис!

— Коть вярдо аноктано!—Ран-  
гостась весе пионертне.

— Ця-р-р!—Зерякадсь залпось.  
Таймаскадсь аламошкас виресь.  
Толь гайсэ паркстаз дуборгадсь  
виренть велес рузяно ледемась.

В. РАДИН.

## ВЕЛЬКОР

Борча ладсо  
Мендязь рунгот,  
Конец вельксс  
Комавтоз прят.  
Турва песэ  
Корты кургот,  
Евтни велень  
Од кулят...  
Валтнень керьксы  
Бисер ладсо,  
Конец лангонтень  
Кедесь.  
Строчка, строчка  
Мельга касы.  
Кеме валсо  
Пешкеди.

Лампась копты,  
Ломанть удить.  
Пелевень атыкшт  
Морыть,  
Комазь аштезь  
Матры грудеть,  
Сельмтнень кони  
Удомась.  
Валот ливтит  
Теке пулят.  
Асатыкштнень  
Вачкодить,  
Седеес сови  
Тонь кулясь.  
Мастор келес  
Пачкоди...

А. МАРТЫНОВ.

## ТОНЕТЬ, РАЯ

Тонеть, Рая,  
Велень тейтерь,  
Ваз мельга якиця.  
Тонеть комсомолонь  
Седей—  
Мором мон серьгедьса.  
Вазонь фермасо  
Тон азор,  
Эрва вазось тонеть  
Прок родной цера  
Ды сазор,  
Мельгаст, якот чить ды веть.  
Телень шкестонть  
Кежев вармась  
Кельмевтеманк арсесь.  
Лембе лембе  
Вазонь кардось  
Эйсэст лембес палсесь.  
Кизненьт самс  
Вазонь стаданть,  
Од килейнекс кастык.

Секе шкестонть  
Сыре-бабать  
Ловномо тонавтык.  
Варманть каршо  
Лыйнить кудрят,  
Майкась пелясь мештеть.  
Пелькстамос  
Коть кинь изнят,  
Секс вазнэ максть теветь...  
Якстерь пацясь  
Лыйни прясот,  
Ракат чамань велес.  
Ламо изнякст  
Эрямосот  
Сермадсь тонеть велесь.  
Веленть куншкосо  
Тонь кулот  
Полаткакс ашолды,  
Те тонь Раяша  
Эрямот  
Умарь чувтокс твети.

А ТЯГУШЕВ.

## МОН МОЛАН ВЕЛЕВ

Зярдо Ратор леесь,  
Снякс ваньскады,  
Аварьган килеесь  
Сэрьс пижелгады.  
Учи эйсэнь авам,  
Карми васькамон.  
Туян мон лугава  
Арсема ськамон.  
Туян паксань келес  
Кельнеме розьга,  
Коман тейтерь элес,  
Прок ашо кузьган.  
Тантей сад цвет ловось  
Иредьстасам,  
Вальмалон цековось  
Рана стаятсамам.  
Чевте парцей ялось  
Ервалдсы чамам.

Мазы тейтерь алтась  
Вирьсэ учомам.  
Сон эйкакшт тонавты,  
Монь кедьсэ—пера.  
Прянь апак комавто  
Васты од цера.  
Мельде иля чамо  
Тон ванок, седей!  
А соламс качамокс—  
Морамс тет нудейкс!  
Тейтерень сулеесь  
А тукшны эйстэнь.  
Ваньскады ва леесь—  
Мон молян сестэ.  
А ней вана арсян,  
Вешнян чевте валт,  
Эсинь мором морсян  
Вечкемам кувалт.

И Прончат'в.

## Гнедуха

Нудейть лангасть леенть  
велькссэ,  
Ванькс ведьсэнт ваньгы сулеест,  
Лопатне прок ваднезь велькссэ.  
Правтыть лангостос росань пилекст.  
Вакссонзо моненьгак сатымесь?  
Теке орпась панар пухонь.  
Кедьсэнь кирдянь панстонь ведьме,  
Вечкан вечкевикс Гнедуханть.  
Мон сонзэ пек парете вечкса.  
Мельганзо якан ды андан.  
Чись верьде толонь кечтысэньзэ

Валны сырне сонзэ ланга.  
Ней ай энэ сиянь ведьсэнт  
Экшеляса—ванькс улесь.  
Вадяшкавтян шождя кедьсэ,  
Сон жо стаятынэ пилензэ.  
Зярдо оокамо листяно,  
Моли сон сехте икеле.  
Мором серьгедеме анок,  
Штобу вельксканзо ливтает велес.  
Ней жо аштитан лей велькссэ.  
Нудейтань ваньгы сулеест,  
Лопатне прок ваднезь велькссэ,  
Правтыть лангостос росань пилекст.

## Саран ошось карми улема культурнойкс

Саранскоень котонинной фабри-  
кань парткомось ды дирекциясь, ка озавтнестэ 1000 эрва кодат  
эсис вейсэнь промкссо примизь чувт. Ней-жо эсь лангостос сайсть  
педтехникумонь студентнень соц-  
пелкстасом терьдемаст, кона уль  
"Зеленовка" улычанть ды робо-  
чезень общижитиятнень икельга.  
Саранскоень республикань куль-  
турной центракс теемадо.

А Мартынов.



## Водясов комсоргонты а содасызь комсо- молецтнз

Князь паряк ай арьсник седе, што Саран ошонь советсэнтэ ули комсомолонь организация ды тосо комсоморгоке „кочказь“ Водясов Миша. Но те истя. Ансяк князь а соды комсомолонь те организация-донть ды седеяк пек комсоргонты. Тозонь пурнавьтэ ломанть, рухкс мердяно, „тише воды, ниже травы“. Костояк а марясыть, костояк а нейсыть.

Минеекжэ савсь сынтэ ды сех пек Водясовонь вешнемс кувать. Муинек эйстэст аламошка. Кевкстияно, кие тесе роботы комсоргонке? Князь а соды. Комсомолонь ошонь комитетэсь ульнесь маласо. Вейке черанть кучнэ тов, азе, кел, кевкстия, кода минек комсоргонть фамилиязо...

Черанть евасты, што Саран ошонь советсэнтэ комсоргонке роботы Водясов Михаил... Тети леменэз ансяк эзвэ ефта. Черась мик абунгадсь, зардо истя тензэ мереть. Сон ведь Мишкань содасы, вейсэ роботыть, мекс энэ а соды, што сон комсорг...

Муинек Водясовонь. Сон прань кепедезь, паромельсэ ды сгордостью мереть, што да, сон комсорг... Но мон, кода, а содасынь, кить ды яро монь комсомолецтнз...

Нама, чаркодеви, што коли уш комсомолецтнз а содынь комсоргонть, комсоргонь комсомолецтнз — сестэ уш арасель кодамоке робота...

Те тевденть мейле швась ютась ды аволь аламо. Комсомолецтнз зарды уш познакомились комсоргонь марто ды кувдыксельть мекс роботас. Но сынн икеле уш тонадсть мекс как а тайнеме секе нейгак, нать сырсесть яла, шевелались (елимизь чумондо рузонь валтнэ кие), но мейле оймасть. Секе таго яла арась мекс роботас, арась дисциплина, таго яла а содасызь весе комсомолецтнз. А сепсынек, пурнакшность зардо бутти промкст. Ды лиси нетя: вейке промксонть ситэ веектэ 4 комсомолецт, омбоцентнэ — лият ниле комсомолецт, колмоцентнэ таго лият. Мейле таго одов васенцетнэ ды нетя сие полавтневи: теци нетя, ван-ды нонат теж яла арась...

Вана мартонь 23-це чистэнтэ пурныксельть промкс. Водясов мерексадо весе, проработаем Советонь 7-це с'ездэнтэ материалозо... эщо яла ней сырситэ теке те тевенть. Месяк а теят, эсть кенерь ломантне, тевест „пек ламо ульнестэ, а юткоть яла. Паро, нать ней сырсесть тень текеме...

Но яла теке мезеязь эзь лисе... Князь эзь пурнаво...

Зарс жо те организациясь карми истя тейнеме? Зардо жо тосо карми улеме комсомолонь робота? Те организациясь ашти ведь Саран ошонь комсомолонь комитетэнтэ вакссо. Мекс арьси сон текеме?

Сметанкин.

## Суняйкин ды Шарабаев муцить лишметнень

Кочкуровань районсо, Пакся Тавлань „17-це парт'езд“ колхозонть 6-це бригадасо ашконь ды седелкань витайца шорниксёв Суняйкин Ан. Ив. эзь тейть вейкеяк лишмонь коряс ашко ды седелка.

Старшей конюхось — жо Шарабаев П. С. вейкеяк лишмес эзь кочка соруа. Самая секе ламо лишмонь кодаветь (та паветь) плечаст. Лишметнень лангсо парьгамонть кие, чумовтнень карматомс отвечамо. Ненця.

## Знярдо Саран ошонь комсомолонь комитетэсь варшты Водясовонь роботанзо лангс?

Ошонь советсэ, первичной комсомольской организациясонтэ вау-грисоюзной роботась арась Комсомолецтнэ роботыть плантомо. кода понгсь.

Водясов комсоргонь весе роботанть кие а канды кодамоке ответственность, сон а максити руководство организациянтэ лангсо. А содасынзе знярдо комсомолецтнз ды кить косо роботыть. Комсомолецтнз а содасынь, кие комсоргонь.

Комсомолонь промкстнень ютавтити плантомо, эйзваст атак анокта.

Союзной взностань комсомолецтнэ шкестонзо а пандыть. Иваничкая комсомолкась эзь пандо 10 копт.

Кода эрять, роботыть ды мекс тейнекшнть комсомолецтнэ ор-

ганизациясь, сонзэ руководителесь Водясов а соды. Тень кувалт промкссо вейкеяк комсомолец эсть кунсолло.

Военно-технической экзаменсь атак организова. Вейкеяк комсомолец а соды мекс те истямось.

Пионерэнь отрядось стувтозь. Язовь отряде роботамо Усова, но сон а роботы, отрядонть а яки. Комсомолонь организациясь а кевкстни кода сон роботы.

Ошонь советсэ комсомолонь организациясь ашти, примерке, кода а эрять роботамс. Сонзэ руководителесь Водясов ашти типекс. Кода а эрять вейкеяк руководствать.

ВЛКСМ-нь горкомонтень эрять варштамс ошонь Советсэ организациянтэ лангс.

Мак-в.

## Райкомось судо алдонзо эзизе нек те роботанть

Кода роботась телень перть Инсаронь техникумсо заочной обучения кувалт учебной частень заведующеесь — комсомолец Наумов тень кувалт комсомолонь райкомось эзь сода, мартонь 19-це чис. Мартонь 19-це чистэнтэ-жо райкомонь бюрось кунсолызе сонзэ отчетонзо, заочной обученианть молемадо.

Сонзэ отчетсто неяви, што весе заочникнэ 25 процентс получасть учебникт. 46 ломантнэ техникумов кучеж ансяк 16 заочникт контрольной роботат, консультационной пунатов являть ансяк 14-15 процент весе заочниктнэ.

Тонавтнемань качествась берянь.

Те неяви сенестэ, што 9 заочник-комсомолецтнэ — 5 комсомолецтнэ получасть берянь отметкат. Нетя: Макаров — Кр. Шарым; Кузнецова — Кульмеус; Фавраев — Рыскино; Юдашкин — Рыскино; Ратников — Яз. Пятинэ. 9 заочниктнэ парсте тонавтнать ансяк Столярова ды Мухинэ.

Райкомонь бюрось тейсь решение, штобу бюронь заседаниясь терьдемс весе комсомолец — заочниктнэ ды весе.

Нать Инсаронь райкомолось архитекень эйзэ витемс берянь положенианть?

И Пузаков.

## Райкомось пижни культмассовой роботадо

Кочкуровань комсомолонь райкомонь роботанть весе районоть келес кургост човиямс пижнить культурия массовой роботадо, кармавтити велень комсомолецтнэ роботамс клубсо, ловнома кудосо ды лиясо. Бутти комсомолецтнэ мекс как а тейть, сень кие пек чумовондсь.

Но райкомонть вакссо, Кочкуровасо ули паро клуб, кона секе те эри пекстазь, арась эйсанэ кодамоке робота. Райкомолось а мелавтити сень кие, штобу муемс заведу-

ющей, кона бу пажовлизе ды организаволь тосо робота.

Од ломантнэнь а нов молеме, а косо культурнойсэ ютавтомс шкаст, князь марто а вети робота ды сынн шкест ютавтити истя, кие кода машты, тейнить мекс мелест. Райкомось теде соды, но а мелавтити од ломантнэ кие, а неяс судонзо алдо чокчонть, вешни лиятне судо алдо олгт ды кургонь човиямс таго яла пижни культмассовой роботадо.

Ким.

## Хулиганстванть касоманзо лангс ваньты сокорсто

### Воспитательной робота арась

Б. Игнатовасо аволь полной средней школосонть арась кодамояк воспитательной робота. Комсомолонь организациясь как тень кие а бороци. Секе тонавтницятне ютксо арась кодамоке дисциплина, касы хулиганства. Сех пек тень кувалт эсь прят невтнать комсомолецтнэ.

Вана, примерт, 5-це классонь „Б“ группасонть Кечалайки, Вдовин ды Косолопов тонавтницятне комсомолецтнэ тонавтнема шкесто классо таргить, Антипов ды Чернов пултнэ пицкят, а кунсолить, мекс корты учителесь. Ламо тонавтницят седесть овси а сажинить занятияс. Секе жо горупасонть тонавтницятне эйстэ эрва чистэ яксить ансяк 60-70 процентс. Весе тень кувалт ламот тонавтнить пек беряньсэ.

Дисциплина араз-чнтэ эйстэ ламо тонавтницят пачкодсть видепаронь хулиганствань тевс Полякин Кирилл, Полякин В. Стенькин А. ды Горбунов Н. тонавтницятне уроконь шкесто ертнить шаксасо, кенесо ды лиясо, мекс понги ведь малавост. Кой-кона тонавтницятне

пачкодсть сенень, што классо учительтне пингстэ налксить картасо, примерс, — И Кузнецов, А Чернов ды Ал. Мусав. Малинда праздникнэ читнестэ Вдовин, Французов ды Косолопов комсомолецтнэ тонавтнеме эсть сажшно, симсть винадо. Предьстэ сеть читнестэ ульнестэ Чернов ды Кузнецов тонавтницятнеяк.

Улитэ эщо зарья лия примерт, конат невтнать, кода касы истямо „вишине“ хулиганствась тонавтницятнэ ды комсомолецтнэ ютксо. Весе те моли школань комсомолонь организациянтэ, дирекциянтэ ды учительтнэ сельмест икеле. Ды сынн тень лангс ваньты паро мельсэ, весе тень эйстэ а нейт мезеязь берянь. Секе кодаткак мерат а примить Нать безобразиятне моли Б. Игнатовань РОНО-нтэ ды комсомолонь райкомонть вакссо, конат истяжо сокорокото ваньты тень лангс. Б.

## Границань томбале

### Ушодовсть Англо-Германской переговорнтэ

Мартонь 24-це чинь чокшнне Германиянь столицав — Берлинэв сась лия мастор марто тевень ретямонь Англиянь министерэсь Саймон ды министерэсь Иден.

Кода Англиянэ, истяжо Германиянэ енкстнэ заремезе чатмонить переговорнтнэ содержаниядот, конат ушодовсть мартонь 25-це чистэнтэ.

Германиянэ весе газетатнэ, Саймононь ды Иденонь самонть кувалт сермадсть передовой стьтнэ, но эсь высказываниясост а кортыть переговорнтнэ кувалт. Газетнэ нолдасть аволь аламо комплиментт, сех пек Саймононь кувалт правительстванть лия мастор марто тевень вейтамонь кувалт плантнэде кортамсто, газетатнэ пек аламо сермадсть Франциядонть. Газетатнэ эрва кода кортыть седе, што Германиясь ашти Франция марто мирэнь кие.

Переговоронь програматнеде кортамсто, Германиянэ газетатнэ тейсть ансяк сообщенианть лия масторонь источниктнэ, конатне эйстэ лиси што переговорнтнэ кармить молеме пактонь системасонть ды васняк Восточной пактсонть Германиянэ участиядонзо вопроствэ перька. Теке марто тешастыть, што бутти Лига наций Германиянэ мекев совамодонзо Германиясь отказы текемс уступка, бутти максить тензэ покш вознаграждения, то Восточной пактонть кувалт Германиянэ арась мезеязь (ай арьси) текемс уступка.

Англиянэ „Обсервер“ газетась лови, што Англо-Германской переговорнтнэ покш тарка ули максозь германиянэ неень правительстванть вейкевикс темантень — „СССР энтэ эщо опасностентэ кувалт кортамонтень“.

### Германиянэ фашизманть чамадо

Берлинэс нолдасть 1934-1935 неень од справочник — „Ежегодник Пюреро“ „Пюрер“ — немецекс — вождь истя лемезэ национал-социалистнэ справочниксэ, конатнэ кедь лангсо весе командной высотатне.

Справочниксэнтэ сермадовь фашистнэ 15-47 лемть. Гитлер кортась, што фашизмась — те од чинь режим. Справочниксэнтэ сермадовь, што 40 неде одт ансяк 357 „пюрерт“. Весе остаткатне сыреть. 60 проц. „пюрертнэде“ офицерт.

Фашистской Германиясо ответсвенной руководителтьнэ социальнэй прослойкась, ансяк 944 ломанть невтэз социальной происхожденияст, но теяк видестэ нейти ба-заянт, конань лангс нежеди Германиянэ фашизмась.

944 ломантэ 318 ломанть крупна буржуазиянэ черат, 270 ломанть торгово-финансовою ды промышленной кругонь, 153 ломанть дворяннэ ды помещикнэ эйкакшт, 102 кулакнэ черат, 53-офицерской сословиясто ды лият, ансяк 2 ломанть, конатне шачозь рабочей семьясо

### Нациятнэ Лигань советсэ пурнави апрельсэ

Париж. Гавас агенстванть кулянзо коряс, Нациятнэ Лигань советнэ председателесь Тефик Рюшту Араз тешктызе пурнама Нациятнэ Лигань советнэ заседаниянтэ атрель ковонь васень недлястоить. Ули толковаз Лига итень Франциянэ обращениязо.

Ответ редакторсэ М. ЛЮПАНОВ

Редакциянтэ адресазз: Саран ош, Володарская, 34, телефон № 21.

Главлит № 422

Заказ № 918

Тираж 1760 экз.

г. Саранск, типогр. „Кр. Октябрь“ Мордгиза